The exemption shall also apply to an adviser acting as adviser with the fund, so long as his activities are restricted to that function.".

**2.** This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette* officielle du Québec.

1411

Gouvernement du Québec

### **O.C. 573-97**, 30 April 1997

Professional Code (R.S.Q., c. C-26)

#### **Respiratory therapists**

— Other terms and conditions for the issue of permits

— Amendments

Regulation to amend the Regulation respecting the other terms and conditions for the issue of permits by the Ordre professionnel des inhalothérapeutes du Ouébec

WHEREAS under paragraph *i* of section 94 of the Professional Code (R.S.Q., c. C-26), the Bureau of the Ordre professionnel des inhalothérapeutes du Québec made the Regulation respecting the other terms and conditions for the issue of permits by the Ordre professionnel des inhalothérapeutes du Québec approved by Order in Council 1019-94 dated 6 July 1994;

WHEREAS it is expedient to amend the Regulation;

WHEREAS under that section of the Code, the Bureau made the Regulation to amend the Regulation respecting the other terms and conditions for the issue of permits by the Ordre professionnel des inhalothérapeutes du Ouébec;

WHEREAS in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), a draft of the Regulation attached to this Order in Council was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 27 November 1996 with a notice that it could be submitted to the Government for approval upon the expiry of a 45-day period following that publication;

WHEREAS in accordance with section 95 of the Professional Code, the Office des professions du Québec made its recommendations;

WHEREAS it is expedient to approve that Regulation with amendments;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Minister responsible for the administration of legislation respecting the professions:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting the other terms and conditions for the issue of permits by the Ordre professionnel des inhalothérapeutes du Québec, attached to this Order in Council, be approved.

MICHEL CARPENTIER, Clerk of the Conseil exécutif

### Regulation to amend the Regulation respecting the other terms and conditions for the issue of permits by the Ordre professionnel des inhalothérapeutes du Québec

Professional Code (R.S.Q., c. C-26, s. 94, par. *i*; 1994, c. 40, s. 81)

- **1.** The Regulation respecting the other terms and conditions for the issue of permits by the Ordre professionnel des inhalothérapeutes du Québec, approved by Order in Council 1019-94 dated 6 July 1994, is amended by inserting, in the first sentence of section 16, the words "answer sheet for the" after the words "the candidate's".
- **2.** The following is substituted for section 18:
- **"18.** This Regulation remains in force until 4 August 1998.".
- **3.** This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

1417

Gouvernement du Ouébec

### **O.C. 578-97,** 30 April 1997

An Act respecting immigration to Québec (R.S.Q., c. I-0.2)

## Selection of foreign nationals — Amendments

Regulation to amend the Regulation respecting the selection of foreign nationals

WHEREAS under section 3.1 of the Act respecting Immigration to Québec (R.S.Q., c. I-0.2), the Minister

shall issue a selection certificate to the foreign national who meets the criteria of selection determined by regulation;

WHEREAS under section 3.2 of the Act, the Minister shall issue a certificate of acceptance to the foreign national who meets the conditions determined by regulation:

WHEREAS under subparagraphs c.1, c.2, c.3 and e of the first paragraph of section 3.3 of the Act, the Government may make regulations on the matters referred to therein:

WHEREAS the Government made the Regulation respecting the selection of foreign nationals (R.R.Q., 1981, c. M-23.1, r.2), which prescribes the conditions applicable to a resident who files an application for an undertaking or to a foreign national who wishes to stay temporarily in Québec to work;

WHEREAS it is expedient to reduce from 10 to 3 years the duration of an undertaking towards a fiancé and to make other technical concordance amendments;

WHEREAS in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), a draft of the Regulation to amend the Regulation respecting the selection of foreign nationals was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 29 January 1997 with a notice that it could be made by the Government upon the expiry of a 45-day period following that publication;

WHEREAS it is expedient to make the Regulation with concordance amendments;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Minister of Relations with the Citizens and Immigration:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting the selection of foreign nationals, attached to this Order in Council, be made.

MICHEL CARPENTIER, Clerk of the Conseil exécutif

# Regulation to amend the Regulation respecting the selection of foreign nationals

An Act respecting immigration to Québec (R.S.Q., c. I-0.2, s. 3.3,  $1^{st}$  par., subpars. c.1, c.2, c.3 and e)

**1.** The Regulation respecting the selection of foreign nationals (R.R.Q., 1981, c. M-23.1, r. 2), amended by the Regulations made by Orders in Council 409-82 dated 24 February 1982 (Suppl., p. 898), 771-82 dated 31 March 1982 (Suppl., p. 899), 2057-84 dated 19 September 1984, 1080-86 dated 16 July 1986, 646-88 dated 4 May 1988, 1504-88 dated 4 October 1988, 229-89 dated 22 February 1989, 922-89 dated 14 June 1989, 1968-89 dated 20 December 1989, 1784-91 dated 18 December 1991, 425-92 dated 25 March 1992, 1109-92 dated 29 July 1992, 1725-92 dated 2 December 1992, 189-93 dated 17 February 1993, 1041-93 dated 21 July 1993, 1238-94 dated 17 August 1994, 1323-95 dated 4 October 1995, 563-96 dated 15 May 1996, 828-96 dated 3 July 1996 and 93-97 dated 29 January 1997, is further amended by substituting the words "where the level of qualification for such an occupation within the meaning of the National Occupational Classification is less than "B"," for the words "where the Specific Vocational Preparation (SVP) for a job description, within the meaning of the Canadian Classification and Dictionary of Occupations, is less than 6," in the fourth paragraph of section 15.

#### **2.** Section 23 is amended

- (1) by adding the words "in the case of a fiancé described in paragraph e of that section, that period is reduced to 3 years from the date of the marriage;" at the end of clause ii of subparagraph a of the first paragraph;
- (2) by substituting the following for subparagraph b.1 of the first paragraph:
- "(b.1) the resident, during the 5 years preceding the filing of the application for an undertaking, was not subject, in respect of his spouse or child, to compulsory execution of a court judgment awarding support payments, nor to a remedy, a proceeding or a measure for compulsory execution referred to in section 47 of the Act to facilitate the payment of support (1995, c. 18) or a recovery measure referred to in section 48, 49, 50 or 53 of that Act;".
- **3.** The following is substituted for paragraph c of section 30:

"(c) no member of the group contemplated in section 29, during the 5 years preceding the filing of the application for an undertaking, was subject, in respect of his spouse or child, to a measure for the compulsory execution of a court judgment awarding support payments, nor to a remedy, a proceeding or a measure for compulsory execution referred to in section 47 of the Act to facilitate the payment of support (1995, c. 18) or a recovery measure referred to in section 48, 49, 50 or 53 of that Act;".

- **4.** Section 50 is amended by substituting the words "where the level of qualification for such an occupation within the meaning of the National Occupational Classification is less than "B" for the words "where the Specific Vocational Preparation (SVP) for a job description is less than 6" in subsection 4.
- **5.** Any undertaking given on behalf of a fiancé before the date of coming into force of this Regulation ceases to have effect 3 years after the date of the marriage with the sponsor or, if the marriage dates back to more than 3 years, on the date of coming into force of this Regulation.
- **6.** This Regulation comes into force on the fifteenth day following the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

1416

Gouvernement du Québec

### O.C. 582-97, 30 April 1997

An Act respecting prescription drug insurance and amending various legislative provisions (1996, c. 32)

## Basic prescription drug insurance plan — Amendments

Regulation to amend the Regulation respecting the basic prescription drug insurance plan

WHEREAS under the first paragraph of section 116 of the Act respecting prescription drug insurance and amending various legislative provisions (1996, c. 32), the Government may, by regulation, before 1 August 1997, make any other transitional provision to remedy any omission and ensure the implementation of the basic prescription drug insurance plan as soon as possible after the plan is established by that Act;

WHEREAS under the second paragraph of section 116 of that Act, a regulation made under that section is not

subject to the publication requirements set out in section 8 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1); such regulation shall come into force on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec* or on any later date fixed in the regulation, notwithstanding section 17 of that Act, and it may, once published and where it so provides, apply from any date not prior to 1 August 1996:

WHEREAS by Order in Council 1519-96 dated 4 December 1996, the Government made the Regulation respecting the basic prescription drug insurance plan;

WHEREAS it is expedient to amend that Regulation;

IT IS ORDERED, therefore, on the recommendation of the Minister of Health and Social Services:

THAT the Regulation to amend the Regulation respecting the basic prescription drug insurance plan, attached to this Order in Council, be made.

MICHEL CARPENTIER, Clerk of the Conseil exécutif

# Regulation to amend the Regulation respecting the basic prescription drug insurance plan

An Act respecting prescription drug insurance and amending various legislative provisions (1996, c. 32, s. 116)

- **1.** The Regulation respecting the basic prescription drug insurance plan, made by Order in Council 1519-96 dated 4 December 1996 and amended by the Regulations made by Orders in Council 1532-96 dated 6 December 1996, 364-97 dated 19 March 1997 and 431-97 dated 26 March 1997, is further amended, in section 7,
  - (1) by inserting the following after paragraph 6:
- "(6.1) his employment status, the name of his employer, and his profession or habitual occupation;"; and
  - (2) by inserting the following after paragraph 9:
- "(9.1) the employment status, the name of the employer, the profession or habitual occupation of his spouse, where applicable, and if the latter is not entered on the form of the person who registers, the spouse's full name, date of birth and health insurance number;".
- **2.** The Regulation is amended by inserting the following after section 10: